

Ordinanza dell'UFT concernente l'accesso alla rete ferroviaria (OARF-UFT)

Modifica del ...

L'Ufficio federale dei trasporti (UFT)

ordina:

I

L'ordinanza dell'UFT del 14 maggio 2012¹ concernente l'accesso alla rete ferroviaria è modificata come segue:

Art. 3 cpv. 1, 3 e 4

¹ Il prezzo per la captazione di energia elettrica dalla linea di contatto è di 11,8 ct./kWh. È ridotto del 40 per cento tutti i giorni dalle 22.00 alle 6.00 e aumentato del 20 per cento dal lunedì al venerdì dalle 6.00 alle 9.00 e dalle 16.00 alle 19.00.

³ Se l'utente della rete non misura il consumo di energia elettrica o non comunica al gestore dell'infrastruttura il numero di veicolo di dodici cifre attribuito al veicolo motore, il consumo si calcola sulla base delle aliquote di cui all'allegato 5.

⁴ Per i veicoli privi di freni rigenerativi tali aliquote sono moltiplicate per i seguenti fattori:

- a. fattore 1,45 per le corse del traffico regionale viaggiatori;
- b. fattore 1,15 per le altre corse.

Art. 12 Disposizione transitoria concernente la modifica del ...

Le aliquote relative al consumo di energia elettrica stabilite e pubblicate dai gestori dell'infrastruttura si applicano fino al 14 dicembre 2019 ai treni del traffico regionale viaggiatori beneficiario di indennità secondo l'articolo 28 della legge del 20 marzo 2009² sul trasporto di viaggiatori.

II

Alla presente ordinanza è aggiunto l'allegato 5 secondo la versione qui annessa.

III

La presente ordinanza entra in vigore il 1° gennaio 2019.

xx.yy.2018

Ufficio federale dei trasporti:
Peter Füglistaler

Allegato 5
(Art. 3 cpv. 3)

Aliquote forfettarie relative al consumo di energia elettrica

Categoria di treno	Aliquota (kWh per tkmL)	
	Veicoli con freni rigenerativi	Veicoli senza freni rigenerativi
1 Intercity/Eurocity	0.0294	0.0338
2 Treno diretto/Interregio	0.0294	0.0338
3 Treno regionale	0.0463	0.0671
4 Ferrovia suburbana (S-Bahn)	0.0463	0.0671
5 Regioexpress	0.0387	0.0445
6 Treno merci a lunga percorrenza	0.0225	0.0258
7 Corse con veicoli motore d'epoca	0.0303	0.0348
8 Treno merci trattore	0.0434	0.0499
9 Treno di locomotive	0.0512	0.0589
10 Treno di materiale vuoto del traffico viaggiatori	0.0369	0.0424

